ÉDITIONS DES RÉGIONALISMES

Editions des Régionalismes — 48B, rue de Gate-Grenier — 17160 CRESSÉ
ed.regionalismes@free.fr // www.editions-des-regionalismes.com

FICHE BIBLIOGRAPHIQUE

LE MARIAGE ET LA FAMILLE EN GASCOGNE

D'APRÈS LES PROVERBES ET LES CHANSONS EN GASCON

TOME IER : LE MARIAGE ET LA FAMILLE

Informations

- auteur | Césaire DAUGÉ
- format | 16 x 24 cm
- nbre de pages | 246
- date d'édition | 10 octobre 2016
- code EDR | OGO043-B
- langue | français et gascon
- prix public TTC | ~~22,50 €~~ 19,95 €
- illustrations | *SANS*
- poids | 460 *G*

ISBN & code EAN13

- isbn | 978-2-8240-0725-0

9 782824 007250

- ancien isbn | 978-2-84618-393-2
- disponible en livre numérique | pdf / epub

Présentation

Il nous a semblé qu'une étude sur Le Mariage et la Famille en Gascogne, d'après les Proverbes et les Chansons, mettrait en lumière la personnalité originale de notre Province. Nous avons surtout utilisé les Proverbes, qui [...] sont à la fois la sagesse et la psychologie d'une race ou d'une nation. Ces formules proverbiales deviennent comme un moule social auquel personne n'échappe. Beaucoup sont piquants, pittoresques, originaux, particuliers à la langue gasconne soit par l'image évoquée, soit par l'expression qui sent le terroir. Notre seul mérite aura été de les grouper par ordre d'idées, et, pour ainsi dire, de les codifier.
Le lecteur nous pardonnera certaines expressions... très expressives : nous en avons limité le nombre. Mais le Gascon n'aime pas les voies détournées pour exprimer la vérité proverbiale. Sa finesse vit d'images réelles et non d'abstractions plus ou moins savantes ou délicates. Tout ce que pourront dire les délicats et les raffinés, c'est que nos ancêtres avaient un rude bon sens et un bon sens un peu rude... » (Préface de l'édition de 1916). — Tout en respectant le texte et l'orthographe de l'auteur pour ce qui est du gascon, cette nouvelle édition, entièrement recomposée, donne également une transcription en graphie classique des textes gascons.

Le chanoine Césaire Daugé, né à Aire-sur-l'Adour (1858-1945), vice-président de la Société de Borda, ardent artisan de la renaissance d'oc, reste un des plus importants écrivains en langue gasconne du XXe siècle : sa Grammaire, ses pièces de théâtre et son imposante étude sur le mariage et la famille en Gascogne (en 3 tomes) sont là pour en témoigner.

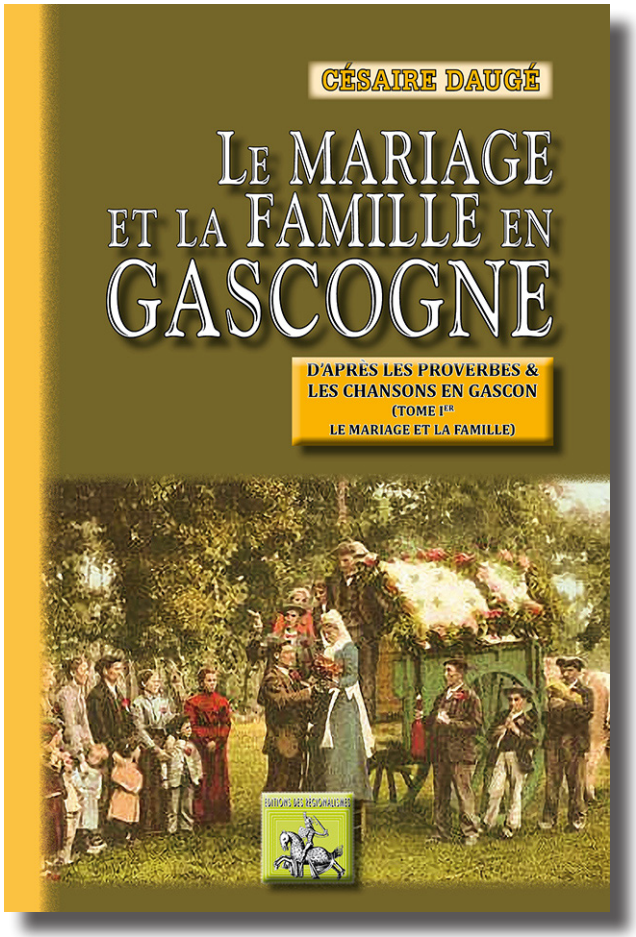
FICHE DÉFINITIVE

Régions

Aquitaine • Midi-Pyrénées

Thèmes

Folklore, moeurs et coutumes • Gascogne • Gascon-langue d'oc



eML	DLCM	1&1	GGL	NMG	IMM	CYBL	CAT	WKP	EBY	2016-D
										21